

Psychotherapie und Beratung zu Dritt

Therapie und Beratung zu dritt bringt für Beratende und Dolmetscher*innen / Sprachmittler*innen einige Besonderheiten mit sich. Die Online-Fortbildung bereitet Dolmetschende und Sprachmittelnde auf dieses besondere Setting vor. Ziel ist es, sich mit Rahmenbedingungen, Regeln und Vokabular von Therapie und Beratung von Menschen mit psychischen Erkrankungen vertraut zu machen. Gemeinsam wird die Therapiesituation ausprobiert und der Umgang mit Herausforderungen geübt. Es ist Zeit für Austausch und Rückfragen eingeplant.

Inhalte sind unter anderem:

- Was ist das Besondere am Sprachmitteln in Beratung und Therapie?
- Was sollte ich beachten, wenn ich in therapeutischen Gesprächen dolmetsche?
- Wie kann ich mit Herausforderungen und Belastungen umgehen?
- Wie kann dolmetschen per Video funktionieren?



Netzwerk für traumatisierte
Flüchtlinge in Niedersachsen e.V.

Psychotherapie und Beratung zu Dritt

- Fortbildung für Dolmetscher*innen und Sprachmittler*innen -

Online via Zoom
Mittwoch, 7. August 2024
15:00 bis 18:00 Uhr

Projekte u.a. gefördert durch:



Niedersächsisches Ministerium
für Soziales, Arbeit, Gesundheit
und Gleichstellung

Netzwerk für traumatisierte Flüchtlinge in Niedersachsen e.V.
(NTFN e.V.)

Psychosoziales Zentrum (PSZ) Hannover
Marienstraße 28
30171 Hannover

Mail: info@ntfn.de

Tel: 0511-856445-0

www.ntfn.de

Anmeldung und Teilnahmebeitrag

Anmeldungen nehmen wir bis zum 31.07.2024 über unser Buchungssystem entgegen: www.ntfn.de/veranstaltungen

(Teilnehmendenzahl ist begrenzt)

Die Schulung wird über die Plattform Zoom stattfinden. Eine E-Mail mit den Zugangsdaten und allen weiteren relevanten Informationen erhalten Sie ein paar Tage vor der Veranstaltung. Plätze werden vorrangig an Teilnehmende aus Niedersachsen vergeben.

Teilnahmegebühr: **30,00 €**

Wir bitten um Überweisung bis zum 31.07.2024 an:

NTFN e.V.

IBAN: DE57 3702 0500 0008 5644 00

Verwendungszweck: Nachname + 2024-1-8

Bei Absage nach dem 31.07.2024 fallen 50% der Teilnahmegebühr an.

Referentinnen:

Jana Bauer

Psychologische Psychotherapeutin
(NTFN e.V., PSZ Osnabrück)

Manal Grannas-Younesse

Dolmetscherin für Arabisch, u.a. für das PSZ Osnabrück tätig